



# TAIFUN®

# B



## ADAMA

©ADAMA Deutschland GmbH



### HERBICĪDS/HERBICIDAS/HERBITSIID

### šķīstošs koncentrāts/ vandens tīrpalas/ vesilahus (SL)



### Darbīgā viela/Veikloji medžiaga/Toimeaine

● glifosāts/glifosatas/glūfosaat . . . . . 360 g/L (30.7 % w/w)



### Informācija / Informacija / Informatsoon



#### LATVIJA

Reģistrācijas Nr.: 0027  
Reģistrācijas klase: 2.  
Partijas Nr. un izgatavošanas datums: skatīt uz iepakojuma  
Derīguma termiņš: 2 gadi no izgatavošanas datuma neatvērtā, oriģinālā iepakojumā  
Pārstāvniecība Latvijā:  
Tālr.: +371 2 729 33 30



#### EESTI

Eesti reg. nr.: 0047/04.01.06  
Partii nr. ja valmistamise kuupäev: vaata pakendilt  
Säilivusaeg: 2 aastat



#### LITUVA

Registracijos numeris: AS2-55H(2018)  
Partijos numeris ir pagaminimo data: žiūrėti ant pakuotės  
Galiojimo laikas: 2 metai  
Atstovas Lietuvoje:  
Tel.: +8 5 210 86 22

Reģistrācijas apliecības īpašnieks, tā adrese /  
Registrācijas savininkas /  
Registreerimise haldaja:  
ADAMA Registrations B.V.  
P.O. Box 355  
NL-3830 AK Leusden  
Niederlande/Nyderlandai/  
Madalmaad  
Tālr./Tel./Tel.: +31 (0)33 205 68 00  
www.adama.com

Ražotājs, tā adrese/  
Gamintojas/Tootja/pakendaja:  
ADAMA Agan Ltd.  
P. O. Box 262  
77102 Ashdod  
Izraēla/Izraelis/Iisrael



Skānet informacijai /  
Nuskaityti QR kodą /  
QR-koodi lugemine



SKALAIK TEISINGAI

## NO VARNISH AREA

L3061J2IPFR\_01

## 5 L e



# TAIRFUN® B



130622IPBB\_01

## LATVIJA

**TAIRFUN® B** – Vispārējās sistēmas iedrabības herbicīds izsmūža un daudzgadīgo vienlīdzīgu un divgadīgo nezāļu un labību-sārņaugu ierobežošanai kultūraugu sējumos ruļvainē pirms sadīgšanas, kartupeļu stādījumos un cukurbietēs, sīpolu un burkānu sējumos pirms kultūraugu sadīgšanas, zirņu un lauka pupu sējumos pirms ražas novākšanas, tīrumos pirms kultūraugu sējas vai stādīšanas, tīrumos pēc ražas novākšanas, papuvēs, ābelu, bumbieru, ķiršu, plūmju, smiltsērķuku, jāņogu, upenu, ērkšķogu un krūmmelleņu stādījumos, zālājos, skujū koku jaunajos stādījumos, lauksaimniecībā neizmantojamās platībās/industriālās teritorijās, kā arī celmu apstrādei.

**EUH401** Lai izvairītos no riska cilvēku veselībai un videi, ievērojiet lietošanas pamācību. ● **P280** Izmantot aizsargcimdus/aizsargbrilles. ● **P501** Atbrīvoties no satura/tvertnes, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības. ● **SP1** Nepiesārņot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstilpju un ūdensteču tuvumā. Izsargāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem. ● **SPe3** Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstilpēm un ūdenstečiem. ● **SPe3** Lai aizsargātu izdīgšus kultūraugus un ar lietojumu nesaisītus izdīgšus augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blankam laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei. Aizsargjosla nav jāievēro, ja preparāta devai 1.5-2.0 L/ha lieto 50% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas, preparāta devai 2.0 -5.0 L/ha lieto 75% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas, preparāta devai 5.0 L/ha lieto 90% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas. ● **SPe4** Lai aizsargātu ūdens organismus un ar lietojumu nesaisītus augus, nelietot augu aizsardzības līdzekli uz necaur-laidīgās virsmas, piemēram, asfalta, cementa plātnēm, brūga un citās vietās ar augstu noteces risku.

Preparātu nedrīkst lietot teritorijās, ko izmanto plaša sabiedrības daļa vai arī mazāk aizsargātas iedzīvotāju grupas. Avārijas gadījumā zvanīt Ugunsdzēsības un glābšanas dienestam, tālrunis 112

**Uzglabāšana** – Uzglabāt oriģinālā iepakojumā, cieši noslēgtu, drošā vietā. Uzglabāšanas temperatūra no 0°C līdz +35°C.

## LIETUVA

**Tairfun® B** – sistēmiskais herbicīds, ko izmanto vispārējās un daugiameņiem piktzālēm naikinti zīrnīsiņos un pašrīnēse pupose prieš derliņus nuēmimā, pūdyņmose, laukuose po derliņus nuēmimā, rāziņose, bulvēse iki sudygimā, cukriniņose runkelniņose iki sudygimā, vaismedžiū (obelū ir kriaušiū) pomeđiņose, uogākriņiū pokrūmiņose, kultūriņose ir kitose piveose nuļovovus paskutinē žolē. Taip pat naudojamas medelynams purškiant pirmedžiūs, ne žemēs ūkio paskirties plotams, miškininkystėje ir miško medelynos (energetinis miškas, spygliuočiai ir lapuočiai medžiā) nepageidaujama žolinei ir sumedėjusiai augmenijai naikinti. Skirtas profesionaliam naudojimui.

Siekiant išvengti žmonių sveikatai ir aplinkai keliamos rizikos, būtina vykdyti naudojimo instrukcijas nurodymus. ● 2,4 procento mišinio sudaro nežinomo toksikumo įkvėpus sudedamosios dalys. ● Mūvėti apsaugines pirštines. ● Talpyklą šalinti pagal nacionalines teisės aktų reikalavimus. ● Neuzteršti vandens augalų apsaugos produktą ar jo pakuotę (neplauti purškimo įrenginių šalia paviršinio vandens telkinių, vengti taršos per drenazą iki sodybų ar nuo kelių). ● Siekiant apsaugoti vandens organizmus, būtina išlaikyti 1 metro apsaugos zoną iki paviršinio vandens telkinio ir melioracijos griovių. ● Siekiant apsaugoti netikslinius augalus, būtina išlaikyti 5 metrų apsaugos zoną iki ne žemės ūkio paskirties žemės.

**Dėmesio!** Siekiant apsaugoti bites draudžiamą purkšti pasėlius ir kitus plotus, kuriuose yra žydinčių piktžolių nuo 4 val. iki 21 val., ir būtina ne vėliau kaip prieš 2 kalendorines dienas apie planuojamą purškimą paskelbti Paraiškų priėmimo informacinėje sistemoje. Apsinuodijimo atveju kreiptis į Apsinuodijimų kontrolės ir informacijos biurą telefonais: +370 5 2362052 arba +370 687 533 78.

**Sandėliavimas** – Saugoti nuo vaikų. Saugoti atskirai nuo maisto produktų, gėrimų ir pašarų. Saugoti ne žemesnėje kaip 0°C ir ne aukštesnėje kaip +35°C temperatūroje.

## EESTI

**Tairfun® B** – Üldhävitava toimega herbitsiid orasheina ja teiste lühi- ja pikoealiste umbrohtude tõrjeks rohumaaudel, kesaaudel, teravilja kõrrepaõududel, seemne- ja luuviljaliste viljapuude ning marjapuõaste revahedhes, mitterploomajandusliikel aladel, metsataimlates, puukoollases, põllukultuuridel ning võrmi kollete hävitamiseks ristküla ja lutsernise, tärkamiseleht kartulil ning suhkrupeedil, koristuseelseil hernel ja põldaal.

Toote kasutamine on keelatud koollaladel, laste mänguväljakutel ja tervishoiuasutustes vahetus läheduses.

Kasutuspiirang: toote kasutamine on keelatud saagi koristuseelseks närvutamiseks või kuivatamiseks. Vahendiga töödeldud aladel mitte karjata, laste ning niidetud heina mitte kasutada loomasöödaks.

Taimekaitsevahendit on keelatud kasutada põllumajanduskultuuride õitsemise ajal ja ka siis, kui töödeldaval alal esineb õitsvat umbrohtu.

**EUH401** Inimeste tervise ja keskkonna ohustamiseks vältimiseks järgida kasutusjuhendit. ● **P102** Hoida lastele kättesaamatus kohas. ● **SP1** Vältida vahendi või selle pakendi vette sattumist (Seahemdi pinnavee lähedal mitte puhastada/Vältida saastamist läbi lauda ja teede drenaažide). ● **SPe3** Mittesihhtmärktaimede kaitsmiseks pidada kinni kulunormide vastavast puhvervööndite ja triivi vāhendavate otsikute kombinatsioonist, mille leiab infolabel vastavast tabelist.

Hādaabi telefon 112. Murgistusteabekeskuse lūhinumber 16662.

Pinna- ja pōhjevae kaitse eesmargil toote kasutamise jargida Põllumajandusministri 29.11.2011 määruuse nr 90 „Taimekaitsevahendi kasutamise ja hoiukoha tapsemad nõuded“ ning Veesaadusest tulenevaid kasutuspiiranguid.

Hoiustamine – Hoida ainult originaalpakendis, jahedas, hāsti ventileeritavas, lukustatud kohas. Hoida pakend tihedalt suletuna ja kuivana. Hoida kūlmumise eest.

GRUPA	HERBICĪDS
GRUPĒ 9	HERBICIDAS
GRUPP	HERBITSIID



8 718077 013312



## PIRMĀ PALĪDZĪBA

Ja augu aizsardzības līdzeklis nokļuvis uz ādas, nekavējoties mazgāt to tekoša ūdens strūklā ar ziepēm 15 minūtes.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonāk acīs, tās nekavējoties skalot tekoša ūdens strūklā 15 minūtes.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonāk gremošanas sistēmā, izdzert 100 mL ūdens.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonācis elpošanas sistēmā, nogādāt cietušo svaigā gaisā.

Jebkurā gadījumā vēlama ārsta konsultācija. Uzrādiet ārstam attiecīgā augu aizsardzības līdzekļa marķējumu.

### Norādījumi ārstam.

Simptomātiska ārstēšana. Specifisks antidots nav zināms.

Saīndēšanās informācijas centra tālruņa numurs **67042473**

## DROŠĪBAS PRASĪBAS UN PERSONĀLA DROŠĪBA

Sargāt no bērniem. Neuzglabāt kopā ar pārtiku vai dzīvnieku barību. Nedzert, neēst un nesmēkēt, darboties ar vielu.

Strādājot ar preparātu, obligāti lietot individuālos aizsardzības līdzekļus: aizsargapģērbu, respiratoru, aizsargbrilles, gumijas cimdus un slēgtus apavus. Novērst tiešu kontaktu ar produktu.

Pēc darba vai pirms pārtraukuma nekavējoties novilkt darba apģērbu un nomazgāt rokas un seju ar ūdeni un ziepēm. Rūpīgi notīrīt/nomazgāt visus individuālās aizsardzības līdzekļus.

## LIETOŠANAS NOSACĪJUMI UN DEVAS

Taifun® B ir sistēmas iedarbības herbicīds. Preparāts tiek uzņemts caur augu zaļajām lapām un mizu un ar augu sulu pārvietojas uz sakņu sistēmu. Iedarbības rezultāts ismūža nezālēm parādās pēc 3-7 dienām, daudzgadīgajām - pēc 14-21 dienas. Sakņu sistēmas pilnīga atmiršana notiek 20-25 dienās. Lai iegūtu maksimāli labus rezultātus nezāļu iznīcināšanā, Taifun® B izsmidzina nezāļu aktīvas augšanas periodā, kad tām ir labi attīstīta lapu virsma un tās ir sasniegušas 10-15 cm un tām ir vismaz 4-5 lapas, līdz nezāļu ziedēšanas sākumam. Minimālā gaisa temperatūra +1°C, optimālā +15°C. Optimālais gaisa mitrums virs 70%. Lietus pirmo 4-6 stundu laikā pēc smidzināšanas var samazināt efektivitāti. Pasargāt blakus esošos kultūraugus no preparāta nokļūšanas uz lapām.

Mazāku platību apstrādei, piemēram, lauku māju apkārtnē, ceļmalas un žogmales, platības zem elektriskajām līnijām, ieteicams lietot muguras smidzinātāju ar darba spiedienu 1.5-3 atmosfēras. Patēriņa norma: 0.2 L Taifun® B uz 10 L ūdens. Dotais darba šķidrums daudzums ir pietiekams 500 m<sup>2</sup> apsmidzināšanai.

Apstrādājamais objekts	Kaitīgais organisms	Preparāta deva, L/ha	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Kultūraugu sējumi rugainē pirms sadīgšanas	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles, labības-sārņaugi	2.0-3.5	Apsmidzināt sējumus pēc sējas pirms kultūrauga sadīgšanas (AS 00-09). Kultūrauga sēklām jābūt pilnībā nosegtām ar augsni	-	1
Kartupeļi	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-3.5	Apsmidzināt stādījumus pēc stādīšanas pirms kultūrauga sadīgšanas (AS 00-09). Nelietot stādījumos sēklas materiāla ieguvei un stādījumos, kur izmantots diedzēts stādāmais materiāls.	-	1
Cukurbietes, sipoli, burkāni	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-3.5	Apsmidzināt sējumus pēc sējas pirms kultūrauga sadīgšanas (AS 00-09). Kultūrauga sēklām jābūt pilnībā nosegtām ar augsni	-	1
Zirņi, lauka pupas pirms ražas novākšanas	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	3.0-4.0	Apsmidzināt, kad notiek dabiskā sēklu nogatavošanās un mitruma saturs sēklās ir zemāks par 30%. Neapstrādāt sēklai paredzētos sējumus.	10	1
Tīrumi pēc ražas novākšanas	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-6.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā. Deva atkarībā no nezāļu bioloģiskā sastāva	-	1
Tīrumu apstrāde pirms kultūraugu sējas vai stādīšanas	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-5.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā. Deva atkarībā no nezāļu bioloģiskā sastāva	-	1

Apstrādājamais objekts	Kaitīgais organisms	Preparāta deva, L/ha	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Papuves	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-6.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā. Devu atkarībā no nezāju bioloģiskā sastāva	-	1
Ābeles, bumbieres, ķirši, plūmes	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	1.5-5.0	<u>1. lietošanas veids</u> Apsmidzināt stādījumu pavasarī, atjaunojoties veģetācijai līdz sāk veidoties auglaizmetņi (AS 71) vai pēc ražas novākšanas. Neapstrādāt sakņu atvases, koku zarus, lapas un aizsargāt jauno kociņu (1-2 gadi) stumbrus.	-	1
Ābeles, bumbieres, ķirši, plūmes	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0	<u>2. lietošanas veids</u> Apsmidzināt stādījumu pavasarī, atjaunojoties veģetācijai līdz sāk veidoties auglaizmetņi (AS 71) vai pēc ražas novākšanas. Neapstrādāt sakņu atvases, koku zarus, lapas un aizsargāt jauno kociņu (1-2 gadi) stumbrus.	-	2
Ābeles, bumbieres, ķirši, plūmes	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	1 daļa preparāta 2 daļās ūdens jeb 33%	Apstrādāt stādījumos atsevišķas nezāles ar aplikatoru pavasarī, atjaunojoties veģetācijai līdz sāk veidoties auglaizmetņi (AS 71) vai pēc ražas novākšanas. Neapstrādāt sakņu atvases, koku zarus, lapas.	-	1

Apstrādājamais objekts	Kaitīgais organisms	Preparāta deva, L/ha	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Smiltsērķšķu* jaunie stādījumi	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-5.0	<u>1.lietošanas veids</u> Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā, kad tām ir 4-5 lapas un tās ir 10-20 cm garas. Apsmidzināt 70 cm diametrā ap stumbru, aizsargājot kociņu lapotni un stumbru	-	1
Smiltsērķšķu* jaunie stādījumi	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0	<u>2.lietošanas veids</u> Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā, kad tām ir 4-5 lapas un tās ir 10-20 cm garas. Apsmidzināt 70 cm diametrā ap stumbru, aizsargājot kociņu lapotni un stumbru	-	2
Jānogas*, upenes*, ērķšķogas*, krūmellenes*	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-5.0	<u>1.lietošanas veids</u> Apsmidzināt starprindas stādījumā, kad nezāles ir aktīvi augošas līdz kultūrauga ziedēšanai vai pēc ražas novākšanas. Nepieļaut darba šķidruma nonākšanu uz ogu krūmiem.	-	1
Jānogas*, upenes*, ērķšķogas*, krūmellenes*	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0	<u>2.lietošanas veids</u> Apsmidzināt starprindas stādījumā, kad nezāles ir aktīvi augošas līdz kultūrauga ziedēšanai vai pēc ražas novākšanas. Nepieļaut darba šķidruma nonākšanu uz ogu krūmiem.	-	2

Apstrādājamo objekts	Kaitīgais organisms	Preparāta deva, L/ha	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Jānogas*, upenes*, ērkšķogas*, krūmmellenes* (neražojoši stādījumi)	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0-5.0	<u>1.lietošanas veids</u> Apsmidzināt starprindas stādījumā, kad nezāles ir aktīvi augošas. Nepieļaut darba šķidruma nonākšanu uz ogu krūmiem.	-	1
Jānogas*, upenes*, ērkšķogas*, krūmmellenes* (neražojoši stādījumi)	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0	<u>2.lietošanas veids</u> Apsmidzināt starprindas stādījumā, kad nezāles ir aktīvi augošas. Nepieļaut darba šķidruma nonākšanu uz ogu krūmiem.	-	2
Zālāji	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	3.0-4.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā, kad tām ir 4-5 lapas un tās ir līdz 10 cm garas. Nepieļaut ganīšanu uz apstrādātās platības	-	1
Skuju koku jaunie stādījumi	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	2.0- 3.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā, kad tām labi izveidota lapu virsma, ir 4-5 lapas un nezāles ir 10-20 cm garas, aizsargājot jauno kociņu stumbrus.	-	1
Skuju koku jaunie stādījumi	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	1 daļa preparāta 2 daļās ūdens jeb 33%	Apstrādāt stādījumos atsevišķas nezāles ar aplikatoru.	-	1
Lauksaimniecībā neizmantojamās platības/ industriālās teritorijas (elektropārvades līnijas, naftas cauruļvadi, gāzes māģistrāles, ceļmalas, dzelzceļi)	Īsmūža un daudzgadīgās viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāles	3.0-4.0	Apsmidzināt nezāles to aktīvas augšanas periodā, kad tām ir 4-5 lapas un tās ir līdz 10 cm garas	-	1



Apstrādājamais objekts	Kaitīgais organisms	Preparāta deva, L/ha	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Celmu apstrāde	Lietošanas mērķis - atvašu augšanas novēršana pēc nociršanas	-	Apstrādāt celmus uzreiz pēc krūmu vai koku nociršanas. Neveikt apstrādi pavasarī aktīvas sulu cirkulācijas laikā. Darba šķidruma koncentrācija 20%	-	1

\*Mazais lietojums. Darbības jomas paplašināšana veikta saskaņā ar Regulas (EK) 1107/2009 51.pantu.

**Atbildība.** Persona, kas lieto augu aizsardzības līdzekli saskaņā ar darbības jomas paplašinājumu, ir atbildīga par augu aizsardzības līdzekļa iespējamo efektivitātes trūkumu kaitīgo organismu ierobežošanā un par augu aizsardzības līdzekļa iespējamo nelabvēlīgo ietekmi uz augiem vai augu produktiem un ražas zudumiem.

#### Piezīme.

Lai aizsargātu izdīgušus kultūraugus un ar lietojumu nesaistītus izdīgušus augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blakus laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei. Aizsargjosla nav jāievēro, ja preparāta devai 1.5-2.0 L/ha lieto 50% smidzinājuma nonesi mazinošas sprauslas, preparāta devai 2.0-5.0 L/ha lieto 75% smidzinājuma nonesi mazinošas sprauslas, preparāta devai 5.0 L/ha lieto 90% smidzinājuma nonesi mazinošas sprauslas.

Kopējais maksimālais darbīgās vielas glifosāta daudzums nedrīkst pārsniegt 2.88 kg/ha sezonā vienā laukā, lietojot šo vai citu glifosātu saturošu līdzekli”.

**Augsnes tips:** Taifun® B tiek uzņemts caur lapām, tāpēc var lietot visu tipu augsnēs.

### DARBA ŠĶIDRUMA SAGATAVOŠANA

**SAKRATĪTĪ IEPAKOJUMU PIRMS LIETOŠANAS.** Piepildīt ½ smidzinātāja tvertnes ar ūdeni un ieslēgt maisītāju. Pievienot nepieciešamo daudzumu TAIFUN® B smidzinātāja tvertnē un piepildīt atlikušo ūdens daudzumu. Turpināt darba šķidruma maisīšanu arī smidzināšanas laikā. Viss darba šķidrums jāizlieto nekavējoties pēc sagatavošanas. Ieteicams izmantot 2-3 bar spiedienu smidzināšanas laikā. Pirms un pēc TAIFUN® B lietošanas viss smidzinātājs ir rūpīgi jāiztīra, lietojot tīru ūdeni un ievērojot tehnikas ražotāja rekomendācijas.

### SMIDZINĀTĀJA MAZGĀŠANA

Lai izvairītos no citu kultūraugu bojājumiem, smidzinātāji rūpīgi jāattīra no lietotajiem pesticīdiem uzreiz pēc lietošanas.

- Uzreiz pēc smidzināšanas pilnībā iztukšojiet smidzinātāja tvertni un izmazgājiet ar tīru ūdeni. Izskalojiet tvertni, izlaižot ūdeni caur maisītāju un šļūtenēm.

- Piepildiet tvertni līdz pusei ar tīru ūdeni un ieteikto tīrīšanas līdzekļa daudzumu. Samaisiet (sakratiet) un izlaidiet mazgājamo ūdeni cauri maisītājam un šļūtenēm. Aizveriet smidzinātāja tvertni un piepildītu līdz augšai atstājiet uz 15 minūtēm ar ieslēgtu maisītāju. Vēlreiz izlaidiet ūdeni caur maisītāju un šļūtenēm, pilnībā iztukšojot tvertni.
- Nopemiet sprauslas un filtrus, tos atsevišķi notīriet mazgāšanas līdzeklī, kas atšķaidīts 10 litros ūdens.
- Izskalojiet smidzinātāja tvertni vēlreiz ar tīru ūdeni, to piepildot vismaz 10% no tilpuma, kā arī neregulējiet tā pozīciju drošai mazgāšanai.
- Sekojiet Labas lauksaimniecības prakses nosacījumiem.

## REZISTENCES VEIDOŠANĀS RISKA IEROBEŽOŠANA

Jebkura nezāļu populācija var saturēt augus, kas ir dabiski vairāk tolerantā vai izturīgi pret noteiktiem herbicīdiem, kas var novest pie zemas kontroles efektivitātes, izmantojot šos produktus. Glifosāts ir G grupas herbicīds, pamatojoties uz Herbicīdu rezistences rīcības komitejas (HRAC) darbības veidu klasifikāciju.

Stratēģija, lai aizkavētu herbicīdu rezistences attīstību un to pārvaldītu, ir jāpieņem, pamatojoties uz vietējām vajadzībām un integrētu diversificētu nezāļu pārvaldību. Tas ietver pareizu herbicīdu lietošanu, integrējot dažādus darbības mehānismus, un/vai izmantojot citas kultūras vai mehāniskās prakses:

- sekojiet etiķetes ieteikumiem, jo īpaši, lai nodrošinātu, ka pielietojums tiek veikts pareizā nezāļu attīstības stadijā, piemērotos klimatiskos apstākļos un lietojot pareizo devu;
- optimizējiet instrumentu klāsta izmantošanu, kas ir daļa no normālas ražas vai zemes virsmas pārvaldības programmas, lai pārvaldītu nezāļu augšanu;
- samaziniet nezāļu invāzijas izplatīšanās risku; nodrošiniet, lai saimniecības aprīkojums būtu tīrs no augsnes un veģetācijas, pārvietojoties starp laukiem;
- vienmēr ievērojiet labu izsmidzināšanu praksi, lai sasniegtu efektīvu nezāļu kontroli:

izsmidzināšanas iekārta ir periodiski jāpārbauda (piemēram, pilnvarotām personām);

dozējiet un smidziniet precīzi - kalibrējiet smidzinātāju un izveidojiet pareiza daudzuma smidzināšanas maisījumu platībai, kas jāapstrādā;

izmantojiet pareizās sprauslas, lai maksimāli pārklātu nezāles ar minimālo izsmidzināšanas plūsmu; pielietojiet tikai piemērotos laika apstākļos;

uzraugiet nezāles pēc pielietojuma, pievēršot uzmanību iespējamām kontroles problēmām;

kontrolējiet citas, platībās palikušās mērķa nezāles mehāniski vai ar reģistrētiem efektīviem herbicīdiem, kas atšķiras no glifosāta, pirms tās ražo sēklas.

Papildu informāciju varat saņemt no HRAC (<http://www.hracglobal.com/>), jūsu izplatītāja, oficiālā paplašinātā pakalpojumu dienesta vai vietējā kompānijas pārstāvja.

## SADERĪBA AR CITIEM PREPARĀTIEM

Taifun® B efektivitātes palielināšanai to var jaukt ar 2,4-D grupas preparātiem, bet ne sāļus saturošiem. Herbicīdus, kuri satur darbīgās vielas 2,4-D vai MCPA, var izsmidzināt 2-7 dienas pēc apstrādes ar Taifun® B.

## TUKŠAIS IEPAKOJUMS

Tukšo taru aizliegts izmantot citām vajadzībām. Pēc iztukšošanas to nekavējoties izskalojiet ar ūdeni vismaz

3 reizes, skalojamo ūdeni ieliet smidzinātājā un izmantot darba šķidruma pagatavošanai. Tukšā tara jālikvidē, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības.

## VIDES AIZSARDZĪBAS PRASĪBAS

Toksisks ūdens organismiem ar ilgstošām sekām.

Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstilpēm un ūdenstecēm. Izmantot piemērotu tvertni, lai izvairītos no vides piesārņojuma. Nepiesārņot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstilpju un ūdensteču tuvumā. Izsargāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem.

Preparāta izlišanas gadījumā piesārņoto materiālu savāc un ziņo attiecīgajai Reģionālajai vides pārvaldei.

## UZGLABĀŠANA

Uzglabāt oriģinālā iepakojumā, cieši noslēgtu, drošā vietā. Uzglabāšanas temperatūra no 0°C līdz + 35°C.

## DERĪGUMA TERMIŅŠ

2 gadi glabājot neatvērtā oriģinālā iepakojumā no ražošanas datuma.

## JURIDISKĀ ATBILDĪBA

Izgatavotājs garantē savu pesticīdu kvalitāti, piegādājot tos oriģinālā iepakojumā. Izgatavotājs neatbild par zaudējumiem, kuru iemesls ir preparāta nepareiza uzglabāšana vai lietošana.

® Reģistrēta ADAMA Group tirdzniecības zīme.

## LIETUVA

**PRIEŠ NAUDODAMI AUGALŲ APSAUGOS PRODUKTĄ, ATIDŽIAI PERSKAITYKITE NAUDOJIMO INSTRUKCIJĄ!**

## NAUDOJIMO INSTRUKCIJA

Naudojant ir saugant augalų apsaugos produktą laikytis Augalų apsaugos produktų saugojimo, tiekimo rinkai, naudojimo taisyklių.

## VEIKIMO BŪDAS

Taifun® B yra sisteminis herbicidas. Taifun® B veiklioji medžiaga – glifosatas, absorbuojamas per augalo lapus ir kitas žaliąsias dalis vegetacijos metu. Taifun® B poveikis augalams pastebimas po 8-12 dienų, o augalai pilnai žūsta po 14-20 dienų. Taifun® B prieš varputį efektyviausias, kai varputis turi 3 -6 lapelius ir yra 15 cm aukščio.

Taifun® B efektyviausiai veikia, kai temperatūra aukštesnė kaip +14 °C, pakankamai drėgmės ir augalams sukauptus vešlį lapiją. Nerekomenduojama purkšti lyjant, taip pat jei per artimiausias 4 valandas numatomas lietus.

## PURŠKIMO TECHNIKA

Taifun® B galima purkšti tradiciniais lauko augalų purkštuvais, galinčiais tolygiai išpurkšti tirpalą; kirtavietėse galima naudoti rankinius, nugarinius purkštuvus. Rekomenduojama vienam hektarui išpurkšti 200-300 litrų tirpalo, purškimo slėgiui esant 2-3 barams, o važiavimo greičiui ne didesniai kaip 7-8 km per valandą. Prieš purškiant atidžiai patikrinkite purkštuvo siurbį, slėgio matavimo prietaisą, purkštukus, pakeiskite susidėvėjusias arba pažeistas detales. Purkštuvai turi būti techniškai tvarkingas ir švariai išplautas. Tirpalo ruošimui naudokite tik švarų, neturintį priemaišų vandenį. Nepurkšti vėjuo tą dieną.

## TIRPALO PARUOŠIMO TVARKA

Į purkštuvą talpą įpilama 75 % reikiamo vandens kiekio. Supilamas reikalingas Taifun® B kiekis. Įjungiamas purkštuvo maišytuvai. Supilamas trūkstamas vandens kiekis ir gerai išmaišoma. Išjungiamas maišymas. Rekomenduojama purškimo metu maišytuvą laikyti išjungtą.

## NAUDOJIMAS

**Žirniams ir pašarinėms pupoms prieš derliaus nuėmimą**

**Norma: 3,0–4,0 L/ha**

Naikina vienmetes ir daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Pasėliai purškiami, kai vidutinė sėklų drėgmė yra mažesnė nei 30%.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

Paskutinis purškimas iki derliaus nuėmimo – 10 dienų.

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 100-300 L/ha.**

**Pastaba.** Nenaudoti sėkliniuose žirnių pasėliuose.

### Pūdyams

**Norma: 2,0–6,0 L/ha**

Naikina vienmetes ir daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles. Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles. Jeigu dominuoja daugiamesės dviskiltės (usnys, pienės ir kt.) piktžolės, naudokite didesnę normą.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50-300 L/ha.**

Žemę galima pradėti dirbti po 10 dienų.

### Laukams po derliaus nuėmimo

**Norma: 3,0–6,0 L/ha**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, javų pabiras ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles. Jeigu dominuoja daugiamesės dviskiltės (usnys, pienės ir kt.) piktžolės, naudokite didesnę normą. Purškiamos vegetuojančios piktžolės po derliaus nuėmimo. Po derliaus nuėmimo surinkti šiaudus. Dirvos nedirbti. Leisti piktžolėms suželti. Purškšti, kai varputis turi 3-6 lapelius.

Po purškimo 10 dienų nepradėti žemės darbų

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas tirpalo kiekis: 50-300 L/ha.**

### Ražienoms

**Norma: 2,0 - 3,5 L/ha**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, javų pabiras ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles. Purškšti, kai varputis turi 3 – 6 lapelius ir yra 15-20 cm aukščio.

Siekiant efektyvaus rezultato, šiaudai iš lauko turi būti išvežti. Purškiant po sėjos, sėklos turi būti giliai dirvoje.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50 -200 L/ha.**

Naudojant 2,0 L/ha sudygusioms piktžolėms naikinti, maksimalus vandens kiekis yra 150 L/ha.

### Sudygusių piktžolių tarp kultūrinių augalų naikinimui aplikacijos (tepimo) būdu

**Norma: 1 dalis Taifun® B ir 2 dalys vandens.**

Naikina vienmetes ir daugiameses piktžoles.

Pavienės aukštaūgės piktžolės naikinamos pavasarį arba vasarą aplikacijos (tepimo) būdu. Aplikatoriaus šepetėliai turi būti ne arčiau kaip 10 cm atstumu nuo kultūrinių augalų viršūnių. Vengti skiedinio nutekėjimo ant kultūrinių augalų

**Didžiausias naudojimų skaičius – 1.**

### Bulvėms iki sudygimo

**Norma: 2,0 - 3,5 L/ha**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, javų pabiras ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50-200 L/ha.**

Naudojant 2,0 L/ha sudygusioms piktžolėms naikinti, maksimalus vandens kiekis yra 150 L/ha.

#### **Cukriniams runkeliams prieš sudygimą**

**Norma: 2,0 - 3,5 L/ha**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, javų pabiras ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50 -200 L/ha.**

Naudojant 2,0 L/ha sudygusioms piktžolėms naikinti, maksimalus vandens kiekis yra 150 L/ha.

#### **Vaismedžių (obelių ir kriaušių) pomedžiams**

**Norma: 1,5 – 4,0 L/ha**

Naikina vienmetes ir daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Purškiamos vegetuojančios piktžolės apsaugant žaliąsias vaismedžių dalis.

Naudokite po derliaus nuėmimo iki pavasario, prieš vaisių pasirodymą.

**Didžiausias purškimų skaičius – 2.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50-750 L/ha.**

Naudojant 1,5 L/ha sudygusioms piktžolėms naikinti, maksimalus vandens kiekis yra 150 L/ha.

**Pastaba.** Nenaudoti 1–2 metų soduose be specialios kamienų apsaugos.

#### **Vaismedžių (obelių ir kriaušių) pomedžiams - aplikacija (tepimas)**

**Norma: 1 dalis Taifun® B ir 2 dalys vandens.**

Naikina vienmetes ir daugiameses piktžoles.

Pavienės aukštaūgės piktžolės naikinamos pavasarį arba vasarą aplikacijos (tepimo) būdu. Vengti tirpalo nutekėjimo ant kultūrinių augalų. Nelieskite medžių šakų ar lapų.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

#### **Uogakrūmių pokrūmiams**

**Norma: 2,0 – 4,0 L/ha**

Naikina vienmetes ir daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Purškiamos vegetuojančios piktžolės apsaugant žaliąsias vaiskrūmių dalis.

Paskutinis purškimas iki derliaus nuėmimo – 14 dienų.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 200-300 L/ha.**

#### **Nepageidaujamai žolinei ir sumedėjusiai augmenijai naikinti kirtavietėse**

**Norma: 3,0–4,0 L/ha**

Naikina vienmetes ir daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles, minkštųjų lapuočių atžalas bei

krūmus.

Purkšti antžemine aparatūra birželio – rugpjūčio mėnesiais augalų vegetacijos metu.

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 200-300 L/ha.**

#### **Kultūrinėms ir kitoms pievoms nupjovus paskutinę žolę**

**Norma: 3,0 – 6,0 L/ha**

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Po purškimo 10 dienų nepradėti žemės darbai.

Nenaudojama pievose, skirtose pašarų gamybai.

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 50-300 L/ha.**

#### **Medelynams**

**Norma: 200 mL Taifun® B ir 10 L vandens**

Naikina vienmetes ir daugiameses piktžoles.

Naudojamas nugariniais purkštuvais bei lašeliniais aplikatoriais.

Pavienius kelmus/augalus purkšti arba tepti. Apsaugoti augalus, kurie turi išlikti. Maksimali leidžiama produkto naudojimo norma yra 0,4 dL/100 m<sup>2</sup> su 2 % praskiedimu.

#### **Ne žemės ūkio paskirties plotams (elektros perdavimo, naftotiekių, dujotiekių linijų juostoms, pakelėms, geležinkeliams)**

**Norma: 3,0 – 6,0 L/ha**

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes, mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes.

Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 200-300 L/ha.**

#### **Miškas: energetinis miškas, spygliuočių ir lapuočių sodmenys miško medelynuose**

**Norma: 3,0 – 6,0 L/ha**

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes ir mažai išplitusias daugiameses vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiameses vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Geriausias laikas purkšti, siekiant apsaugoti jaunų medelių kamienus, yra rugpjūtis, kai medžių augimas sustoja.

**Rekomenduojamas vandens kiekis: 100-750 L/ha.**

#### **Miškas: energetinis miškas, spygliuočių ir lapuočių sodmenys miško medelynuose, kai medžiai yra 1 ir daugiau metų**

**Norma: 2,0 – 6,0 L/ha**

**Didžiausias purškimų skaičius – 1.**

Mažesnė norma naikina vienmetes vienaskiltes ir dviskiltes ir mažai išplitusias daugiametes vienaskiltes piktžoles. Didesnė norma naikina daugiametes vienaskiltes ir dviskiltes piktžoles.

Rekomenduojamas vandens kiekis: 100-200 L/ha.

### **Miškas energetinis miškas, spygliuočių ir lapuočių sodmenys miško medelynuose - aplikacija (tepimas).**

**Norma: 1 dalis Taifun® B ir 2 dalys vandens**

Naikina vienmetes ir daugiametes piktžoles.

Pavienės aukštaūgės piktžolės naikinamos aplikacijos (tepimo) būdu. Vengti tirpalo nutekėjimo ant kultūrinių augalų. Saugokite, kad tirpalo nepatektų ant medžių šakų ir/ar lapų.

Didžiausias purškimų skaičius – 1.

### **Miškas: energetinis miškas, spygliuočių ir lapuočių sodmenys miško medelynuose (kelmų naikinimui)**

**Norma: 200 mL „Taifun® B“ ir 10 L vandens**

Purškiamas nugariniais purkštuvais bei lašeliniais aplikatoriais.

Naikina medžių ir krūmų kelmus.

## **MAIŠYMAS**

Dėl maišymo su kitais augalų apsaugos produktais kreipkitės į registracijos savininko atstovus Lietuvoje. Taifun® B mišinių su kitais augalų apsaugos produktais poveikis žmonių sveikatai, aplinkai ir veiksmingumas nevertintas.

## **NAUDOJIMO APRIBOJIMAI**

Nenaudoti Taifun® B atskirųjų želdynų, bendrojo naudojimo (miestų, miestelių ir kaimų ar savivaldybių bendrojo naudojimo) teritorijose, išskyrus botanikos sodus, visuomeninės paskirties (mokslo paskirties pastatų, gydymo paskirties pastatų, sporto paskirties pastatų, sporto inžinerinių statinių) teritorijose.

Nenaudoti profesionaliajam naudojimui skirto Taifun® B mėgėjų sodų žemės sklypuose, sodininkų bendrijų bendrojo naudojimo žemės sklypuose, rekreacinio naudojimo žemės sklypuose, rekreacinėse teritorijose, komercinės paskirties objektų teritorijose, daugiabučių gyvenamųjų pastatų ir bendrabučių teritorijose.

Augalų apsaugos produkto nenaudoti, kai oro temperatūra yra aukštesnė nei +25° C arba vėjo greitis yra didesnis nei 3 m/s.

## **PIKTŽOLIŲ ATSPARUMO KONTROLĖ**

Veiklioji medžiaga glifosatas priklauso enolpiruvilšikimat-3-fosfato sintazės inhibitoriams (EPSP), HRAC grupė G. Siekiant išvengti piktžolių atsparumo atsiradimo, griežtai laikykitės HRAC rekomendacijų:

- Laikykitės etiketėje pateikiamų rekomendacijų. Ypač svarbu, kad piktžolės būtų apdorotos tinkamoje augimo stadijoje, tinkamomis oro sąlygomis ir reikiamu produkto kiekiu.
- Svarbi piktžolių kontrolės sąlyga (žemės ūkio ir kitos paskirties plotuose) yra tinkamai parinkta purškimo įranga. Siekiant sumažinti piktžolių išplitimo pavojų, iš vieno lauko į kitą perkeliama ūkio įranga turi būti



švari, ant jos negali būti dirvos arba augalų likučiai.

- Kad būtų galima efektyviai kontroliuoti piktžolių augimą, būtina laikytis geros purškimo praktikos taisyklių.
- Naudokite reikiamą produkto kiekį ir tiksliai purškite. Naudokite tinkamus purkštukus, kuriais būtų padengiami kuo didesni piktžolių plotai naudojant kuo mažiau tirpalo.
- Purškite tik tinkamomis oro sąlygomis, kai piktžolės nėra paveiktos aukštos temperatūros, šalčio, sausros, nėra pernelyg drėgna. Purškiant neturi būti jokių kritulių. Purškite esant tinkamam vėjo greičiui.

## SAUGOS PRIEMONĖS

**Dirbant su neskiestu produktu ar liečiant juo užterštus paviršius**, būtina dėvėti darbo drabužius – kombinezoną arba ilgus kelnes su švarku ilgomis rankovėmis, kurie turi būti pagaminti iš medvilninio audinio (tankumas >300 g/m<sup>2</sup>) arba medvilninio ir poliesterio audinio (tankumas >200 g/m<sup>2</sup>).

Rekomenduojama mėvėti cheminėms medžiagoms atsparias pirštines (atitinkančias standartą LST EN 374): pvz., nitrilo (0,4 mm), chloropreno (0,5 mm), butilo (0,7 mm) ar kt.

**Purškiant traktoriniais lauko ar rankiniais, nugariniais purkštuvais**, būtina dėvėti darbo drabužius – kombinezoną arba ilgus kelnes su švarku ilgomis rankovėmis, kurie turi būti pagaminti iš medvilninio audinio (tankumas >300 g/m<sup>2</sup>) arba medvilninio ir poliesterio audinio (tankumas >200 g/m<sup>2</sup>). Dirbant purkštuvu priežiūros darbus, liečiant produkto tirpalu užterštus paviršius rekomenduojama mėvėti cheminėms medžiagoms atsparias pirštines (atitinkančias standartą LST EN 374).

**Tapant kelmus, piktžoles rankiniu būdu**, būtina mėvėti cheminėms medžiagoms atsparias pirštines (atitinkančias standartą LST EN 374): pvz., nitrilo (0,4 mm), chloropreno (0,5 mm), butilo (0,7 mm) ar kt. Būtina dėvėti darbo drabužius – kombinezoną arba ilgus kelnes su švarku ilgomis rankovėmis, kurie turi būti pagaminti iš medvilninio audinio (tankumas >300 g/m<sup>2</sup>) arba medvilninio ir poliesterio audinio (tankumas >200 g/m<sup>2</sup>).

**Darbuotojams, kurie darbo tikslais eina į apdorotus plotus**, galima įeiti tik jiems visiškai išdžiūvus eiti į apdorotus plotus galima tik jiems visiškai išdžiūvus. Jiems rekomenduojama mėvėti pirštines, būtina dėvėti ilgus kelnes, marškinius ilgomis rankovėmis ir avėti sandarius batus.

**Pašalinių žmonių ir gyventojų apsaugai** operatoriai privalo laikytis ne mažesnės kaip 2 metrų apsaugos zonos iki kelio kelkraščio ribos, gyvenamųjų, visuomeninės paskirties, rekreacinių ir bendro naudojimo (miestų, miestelių ir kaimų ar savivaldybių bendro naudojimo) teritorijų ribos.

**Higienos ir kitos priemonės.** Naudojant šį produktą, nevalgyti, negerti ir nerūkyti. Vengti bet kokio sąlyčio su produktu. Stengtis neįkvėpti rūko, garų ir dulksnos. Po darbo ar prieš pertrauką nusivilkti drabužius, nusiprausti vandeniu su muilu. Darbo drabužius laikyti atskirai. Užterštus drabužius išskalbti prieš vėl juos apsivelkant. Susitępus pirštinių paviršiumi, jas reikia kruopščiai nuplauti. Jei neįmanoma išvalyti asmeninių apsaugos priemonių, būtina sunaikinti laikantis galiojančių teisės aktų reikalavimų.

## PIRMOJI PAGALBA

**Įkvėpus:** išvesti asmenį į gryną orą. Pasijutus blogai, kreiptis į gydytoją.

**Patekus ant odos:** nedelsiant nuvilkti suterštus drabužius ir gausiai plauti odą tekančiu vandeniu su muilu. Jei dirginimas nepraeina, kreiptis į gydytoją.

**Patekus į akis:** nedelsiant plauti tekančiu vandeniu pakėlus akių vokus 10 – 20 minučių. Jeigu nešiojami, išimti kontaktinius lęšius ir toliau plauti. Jei dirginimas nepraeina, kreiptis į gydytoją.

**Prarijus:** Jei nukentėjusysis sąmoningas: skalauti burną vandeniu, duoti išgerti stiklinę (250 mL) vandens. Nedelsiant kreiptis į gydytoją ir, parodyti produkto pakuotę arba etiketę.

**Patarimai gydytojui:** konkretaus priešnuodžio nėra. Taikyti simptominį gydymą

**Apsinuodijimo atveju kreiptis į Apsinuodijimų kontrolės ir informacijos biurą telefonu: +370 5 2362052 arba +370 687 533 78.**

### PRODUKTO SAUGOJIMAS

Saugoti atskirai nuo maisto produktų, gėrimų ir pašarų. Saugoti ne žemesnėje kaip 0°C ir ne aukštesnėje kaip +35°C temperatūroje, taip pat laikytis kitų augalų apsaugos produkto saugojimo reikalavimų nurodytų Augalų apsaugos produktų saugojimo, tiekimo rinkai, naudojimo taisyklėse. Minimalus herbicido galiojimo laikas: 2 metai (5 - 35°C temperatūroje).

### TUŠČIŲ PAKUOČIŲ TVARKYMAS

Supylus augalų apsaugos produktą į augalų apsaugos produktų purškimo įrangą, augalų apsaugos produktų pakuotės turi būti skalaujamos taikant integruotojo skalavimo (skalaujant suspausto vandens srove) ar trigubo skalavimo metodus. Vanduo, panaudotas augalų apsaugos produktų pakuotei išskalauti, supilamas į purkštuvo talpą su ruošiamu tirpalu. Išskalautos augalų apsaugos produktų pakuotės tvarkomos vadovaujantis atliekų tvarkymą nustatančiais teisės aktais. Nenaudoti tuščios pakuotės kitiems tikslams.

### GAMINTOJO ATSAKOMYBĖ

Gamintojas garantuoja už herbicido kokybę, jei jis gautas gamyklos taroje, tačiau neatsako už pasekmes, jei herbicidas netinkamai saugomas ir naudojamas.

## EESTI

**Vältimaks ohtu inimesele ja keskkonnale tuleb järgida kasutusjuhendi nõudeid!**

Hoida eemal toiduainest, joogist ja loomasöödadest.

Käitlemise ajal söömine, joomine ja suitsetamine keelatud.

Kemikaal ja pakend tuleb jäätmetena kõrvaldada ohutult.

## KESKKONNAOHTLIKUS

Vältida preparaadi jääkide, töölahuse ning taara- ja seadmete pesuvee sattumist veekogudesse ja kanalisatsiooni.

## ETTEVAATUSABINÕUD

Pärast töö lõpetamist pesta käed ja nägu.

## HOIUSTAMINE

Hoida ainult originaalpakendis, jahedas, hästi ventileeritavas, lukustatud kohas. Hoida pakend tihedalt suletuna ja kuivana. Hoida külmumise eest.

Säilivusaeg õigel hoiustamisel 2 aastat.

## PAKENDI PURUNEMISEL

Välja voolanud preparaati katta liiva või saepuruga, kuni segu on täielikult läbi imbinud. Segu koguda spetsiaalse markeeringuga anumasse ja anda üle ohtlike jäätmete käitlejale.

## TAARA KAHJUTUSTAMINE

Taara korduvkasutamine on keelatud. Kohe pärast tühjendamist loputada taara vähemalt kolm korda puhta veega ja loputusvesi lisada valmistatavasse töölahusesse. Loputatud taara koguda kokku ja tagastada turustajale või viia pakendikäitlejatele.

## ESMAABI

Sissehingamisel: Viia kannatanu värske õhu kätte ja hoida mugavas asendis. Sümptomite püsimisel pöörduda arsti poole.

Nahale sattudes pesta kohe rohke veega. Ärritusnähtude korral pöörduda arsti poole.

Silma sattumisel loputada kohe rohke veega. Silmalaud peavad olema avatud. Võtta välja kontaktläätsed.

Pöörduda arsti poole

Allaneelamise korral pöörduda viivitamatult arsti poole ja näidata kemikaali pakendit või etiketti.

Hädaabi telefon 112. Mürgistusteabekeskuse lühinumber 16662.

## TOIME ISELOOMUSTUS

Taifun® B on üldhävitava toimega, imendudes taimedesse ainult roheliste lehtede ja varte kaudu ning levib sealt juurestikku. Töödeldavad taimed peavad olema aktiivse kasvu faasis ning omama vähemalt

3-5 rohelist lehte. Taifun® B mõju avaldub 10-14 päeva möödumisel lehtede kolletumisena kõigepealt kõrrelistel, seejärel kaheidulehelistel umbrohtudel. Enne ja pärast pritsimist vähemalt kahe nädala jooksul ei tohi mulda segada ega umbrohtude maapealse ja maa-aluse osa omavahelist sidet lõhkuda. Taifun® B ei oma järelmõju mulla kaudu. Parema tulemuse saavutamiseks on vajalik, et pärast preparaadiga töötlemist ei tuleks vähemalt 6 tundi vihma.

## TÖÖLAHUSE VALMISTAMINE

Täitke prits poolenisti veega ja lisage vajalik kogus preparaati. Segage hoolikalt ning lisage vett kuni paak on täis. Vooliku ots, millega täidate paaki, peab olema allpool vee taset, et ei tekiks liigset vahtu. Kohe pärast paagi täitumist eemaldage voolik paagist, et segu ei voolaks paagist välja. Pritsi puhastamine: Pärast töö lõppu tühjenda paak. Loputa paak seest ja väljast ning loputa jaotustoru ja voolikud puhta veega ja tühjenda paak uuesti. Täida paak puhta veega ning lisa spetsiaalne pesuaine. Pritsi mõni minut pesuvedelikku läbi pihustite ja seejärel sega lahust paagis 10 minutit. Tühjenda paak. Loputa paak, jaotustoru ja voolikud puhta veega. Hoidu tundlike taimede kahjustamisest pesu- ja loputusveega, samuti pinna ja põhjavee saastamisest.

## KASUTAMINE

**Mittesihhtmärktaimede kaitsmiseks väljaspool töötlemisala:**

Tootel võib tuule triivi tõttu olla kahjulik mõju mittesihhtmärktaimede talle töödeldava ala ümber. Puhvervööndi vähendamiseks järgida järgmist tabelit:

Mittesihhtmärktaimede kaitsmiseks väljaspool töötlemisala					
Mittesihhtmärktaimede kaitsmiseks väljaspool töötlemisala					
Kulunorm	Triivi vähendavate otsakuteta	Triivi vähendavate otsakutega			
		50%	75%	90%	
2 L/ha	5	0	0	0	
3 L/ha		5			
3,5 L/ha			5		
4 L/ha					5
6 L/ha					

**Koristuseelne umbrohtõrje hernel ja põldoal**

Koristuseelne niiskusesisaldus peab olema alla 30%. Ooteaeg 10 kuni 14 päeva enne koristust.

Mitte kasutada seemnekasvatustes.

Kulunorm: 3-4 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

**Kõrrepõllud**

Teravilja ja põllukultuuride koristamisel kõrvaldatakse põhk põllult või siis tükeldatakse ning laotakse ühtlaselt laiali. Enne pritsimist EI TOHI põldu harida, et orashein saaks kasvada vähemalt 3-5 pärisleheni. Põldu võib kultiveerida ja vajadusel talivilja külvata pärast taimiku pruunistumist. Tõrjub roomjuurelised pikaealised umbrohud, isekülvanud kultuurid, lühi- ja pikaealised umbrohud.

Kulunorm kuni 6 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

Pritsida võib hilissügiseni, öökülm kuni -3°C ei mõjuta Taifun® B efektiivsust.

### **Rohumaad**

Taimed peavad olema heas kasvuhoos ja vähemalt 3 pärislehe faasis. Pritsida võib kevadest hilissügiseni. Parim tõrjeaeg orasheinale on loomise faas, mitmeaastastele kaheidulehelistele umbrohtudele mõjub Taifun® B kõige tõhusamalt enne õitsemist.

Kulunorm kuni 6 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Kesad**

Pritsitakse, kui umbrohi on vähemalt 15 cm kõrgune.

Kulunorm kuni 6 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Ristik, lutsern**

Pritsitakse võrmi kollete hävitamiseks koos peremeestaimega kollete avastamisel.

Kulunorm 6 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Seemne- ja luuviljaliste viljapuude reavahed**

Õige aeg umbrohu tõrjeks on vahetult enne viljapuude õitsemist ja kui umbrohi on heas kasvuhoos (10-30 cm kõrgune). JÄLGI HOOLEGA, et puud ja juurevõrsed ei puutuks kokku töölahusega. ÄRA PRITSI tuulise ilmaga, kasuta kaetud poomiga pritsi.

Kulunorm: 3-4 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Marjapõõsaste reavahed**

JÄLGI HOOLEGA, et marjapõõsad ei puutuks kokku töölahusega. ÄRA PRITSI tuulise ilmaga, kasuta kaetud poomiga pritsi.

Kulunorm: 3-4 L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Kändude töötlemine**

Taifun® B hoiab ära uute kasvude tekke mahasaetud puude kändudel. 20 %-line töölahus kantakse kändudele selgpritsi või harjaga. Samasse liiki kuuluvad puud võivad olla juurestiku kaudu ühendatud. Nii võib preparaati känduda ühelt puult teisele. Ära töötle kändu, kui selle läheduses on sama liiki puu, mida tahad säilitada.

### **Metsataimlate kesaosakond**

Pikaealiste umbrohtude tõrjeks.

Kulunorm 2-4 L/ha. Pritsitakse juunist augustini.

Vee kulu 50-200 L/ha

### **Puukoolid**

Pikaealiste umbrohtude tõrjeks.

Kulunorm 2-4 L/ha. Pritsitakse juunist augustini.

Vee kulu 200-300 L/ha

### **Mittepõllumajanduslikud alad**

Võib kasutada kogu kasvuperioodi ajal. Parim tulemus saavutatakse taimede kiire kasvu staadiumis.

Kulunorm: 2L/ha

Vee kulu 200-300 L/ha

Pärast taimiku pruunistumist võib töödeldud alal kultiveerida ja külvata.

Väiksemate piirkondade pritsimiseks, nt. taluhoonete ümbrus, teeradade ja aedade ääred, elektriliinide alused, on soovitatav kasutada selgpritsi.

Kulunorm: 100 ml Taifun® B segada 10-15 l veega. Saadud töölahus on küllaldane 500 m<sup>2</sup> pritsimiseks.

### **Põllukultuurid (Umbrohtude pintseldamine)**

Isekülvanud põllukultuurid ning lühi- ja pikaealised umbrohud. Kanda peale, kui umbrohud on

vähemalt 10 cm pikemad kui kultuur. JÄLGI HOOLEGA, et põllukultuurid ei puutuks kokku töölahusega.

Kulunorm: 1 osa toodet 2 osa vee kohta.

### **Tärgamiseelne umbrohtõrje kartulil**

Mitte kasutada seemnekartulil ning eelidandatud kartulil.

Kulunorm: isekülvanud teraviljad, lühiealised umbrohud, isekülvanud raps 2,0 L/ha

Roomjuurelised pikaealised umbrohud: 3,5 L/ha

Vee kulu 50-200 L/ha.

### **Tärgamiseelne umbrohtõrje suhkrupeedil**

Kulunorm: isekülvanud teraviljad, lühiealised umbrohud, isekülvanud raps 2,0 L/ha

Roomjuurelised pikaealised umbrohud: 3,5 L/ha

Vee kulu 50-200 L/ha.

**Pritsimiskordade arv: 1 kord hooaja jooksul.**



# TAIFUN® B

©ADAMA Deutschland GmbH

HERBICĪDS/HERBICIDAS/HERBITSIID

šķīstošs koncentrāts/ vandens  
tirpalas/ vesilahas (SL)



**Darbīgā viela/Veikliojī medžiaga/Toimeaine**

● glifosāts/glifosatas/glūfosaat . . . . . 360 g/L (30.7 % w/w)



**Informācija / Informacija / Informatie**

**LATVIJA**

Reģistrācijas Nr.: 0027  
Reģistrācijas klase: 2.  
Partijas Nr. un izgatavošanas datums: skatīt uz iepakojuma  
Derīguma termiņš: 2 gadi no izgatavošanas datuma neatvērtā, oriģinālā iepakojumā  
Pārstāvniecība Latvijā:  
Tālr.: +371 2 729 33 30

**Ražotājs, tā adrese/ Gamintojas/Tootja/ pakendaja:**  
ADAMA Agan Ltd.  
P. O. Box 262  
77102 Ashdod  
Izraēla/Izraelis/Israēl

**Skānet informācijai / Nuskaityti QR kodq / QR-koodi lugemine**



SKALAUK TEISINGAI

**LIETUVA**

Registrācijas numeris: AS2-55H(2018)  
Partijos numeris ir pagaminimo data: žiūrėti ant pakuotės  
Galiojimo laikas: 2 metai  
Atstovas Lietuvoje:  
Tel.: +8 5 210 86 22

**EESTI**

Eesti reg. nr.: 0047/04.01.06  
Partii nr. ja valmistemise kuupaev: vaata pakendilt  
Säilivusaeg: 2 aastat  
  
Registracijas apliecibas ipasnieks, ta adrese /  
Registracijas savinikas /  
Registreerimise haldaja:  
ADAMA Registrations B.V.  
P.O. Box 355  
NL-3830 AK Leusden  
Niederlande/Nyderlandai/  
Madalmaal  
Tälr./Tel./Tel.: +31 (0)33 205 68 00  
www.adama.com



8 718077 013329

GRUPA  
GRUPĖ  
GRUPP

9

HERBICĪDS  
HERBICIDAS  
HERBITSIID

**LATVIJA Taifun® B** - Vispārējs sistēmas iedrabības herbicīds īsmūža un daudzgadīgo viendīgļlapju un divdīgļlapju nezāļu un labību-sārņaugu ierobežošanai kultūraugu sējumos rūgaine pirms sadīgšanas, kartupeļu stādījumos un cukurbiešu, sīpolu un burkānu sējumos pirms kultūraugu sadīgšanas, zirņu un lauka pupu sējumos pirms ražas novākšanas, tīrumos pēc ražas novākšanas, papuvēs, ābeļu, bumbieru, ķiršu, plūmju, smiltsērkšķu, jāņogu, upenu, ērkšķogu un krūmellenu stādījumos, zālajos, skuju koku jaunajos stādījumos, lauksaimniecībā neizmantojamās platībās/industriālās teritorijās, kā arī celmu apstrādei.

**EUH401** Lai izvairītos no riska cilvēku veselībai un videi, ievērojiet lietošanas pamācību. ● **P280** Izmantot aizsargcimdus/aizsargdrēbes. ● **P501** Atbrīvoties no satura/tvertnes, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības. ● **SP1** Nepiesāpnot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstīplju un ūdensteču tuvumā. Izsgāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem. ● **SPe3** Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstīplēm un ūdenstecēm. ● **SPe3** Lai aizsargātu izdīgšu kultūraugus un ar lietotāju nesaisītus izdīgšu augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blakus laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei. Aizsargjosla nav jāievēro, ja preparāta devai 1.5-2.0 L/ha lieto 50% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas, preparāta devai 2.0 -5.0 L/ha lieto 75% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas, preparāta devai 5.0 L/ha lieto 90% smidzinājuma nonesi maziņošanas sprauslas. ● **SPe4** Lai aizsargātu ūdens organismus un ar lietotāju nesaisītus augus, nelietot augu aizsardzības līdzekli uz neausrūpīgām virsmas, piemēram, asfalta, cementa plātnēm, brūga un citās vietās ar augstu noteces risku.

Preparātu nedrīkst lietot teritorijās, ko izmanto plaša sabiedrības dāļa vai arī mazāk aizsargātas iedzīvotāju grupas.  
Avārijas gadījumā zvanīt Ugunsdzēsības un glābšanas dienestam, tālrunis 112

Uzglabāšana – Uzglabāt oriģinālā iepakojumā, cieši noslēgtu, drošā vietā. Uzglabāšanas temperatūra no 0°C līdz + 35°C.

**LIETUVA Taifun® B** - sisteminis herbicidas naudojamas vienmetėms ir daugiametėms piktžolėms naikinti žirniuose ir pašarinėse pupose prieš derliaus nuėmimq, pūdymuose, laukuose po derliaus nuėmimo, raziėnose, bulvėse iki sudygimo, cukriniuose runkėliuose iki sudygimo, vaismedzių (obelų ir kriaušių) pomezdiuose, uogakrūmių pokrūmiuose, kultūrinėse ir kitose pievose nupjovus paskutinė žolė. Taip pat naudojamas medelynams purškiant pomezdius, ne žemėse ūkio paskirties plotams, miškininkystėje ir miško medelynuose (energetinis miškas, spygliuočiai ir lapuočiai medžiai) nepageidaujama žolinei ir sumedėjusiai augmenijai naikinti. Skirtas profesionaliajam naudojimui.

Siekiant išvengti žmonių sveikatai ir aplinkai keliamos rizikos, būtina vykdyti naudojimo instrukcijos nurodymus. ● 2.4 procento mišinio sudaro nežinomo toksiškumo įkvėpus sudedamosios dalys. ● Mūvėti apsauginės pirštinės. ● Talpyklą šalinti pagal nacionalines teisės aktų reikalavimus. ● Neužteršti vandens augalų apsaugos produktu ar jo pakuote (neplauti purškimo įrenginių šalia paviršinio vandens telkinių, vengti taršos per drenąž iš sodybų ar nuo kelių). ● Siekiant apsaugoti vandens organizmus, būtina išlaikyti 1 metro apsaugos zoną iki paviršinio vandens telkinių ir melioracijos griovių. ● Siekiant apsaugoti netiklinius augalus, būtina išlaikyti 5 metrų apsaugos zoną iki ne žemės ūkio paskirties žemės.

**Dėmesio!** Siekiant apsaugoti bites draudžiama purkšti pasėlius ir kitus plotus, kuriuose yra žydinčių piktžolių nuo 4 val. iki 21 val., ir būtina ne vėliau kaip prieš 2 kalendorines dienas apie planuojamą purškimą paskelbti Paraiškų priėmimo informacinėje sistemoje.  
Apsinuodijimo atveju kreiptis į Apsinuodijimų kontrolės ir informacijos biurą telefonu: +370 5 2362052 arba +370 687 533 78.

Sandėliavimas – Saugoti nuo vaikų. Saugoti atskirai nuo maisto produktų, gėrimų ir pašarų. Saugoti ne žemesnėje kaip 0°C ir ne aukštesnėje kaip +35°C temperatūroje.

**EESTI Taifun® B** - ūldhāvitava toimega herbītsiid orasheina ja teiste lūhi- ja pikaaeliste umbrohtude tōrjeks rohumaadel, kesadel, teravilja kōrpeōldudel, seemne- ja luuviljaliste viljapuude ning marjapōōsaste reavahedes, mittepōllu- majanduslikel adadel, metsataimlates, puu- koolides, pōllukultuuridel ning vōrmi kollette hāvitamiseks ristikus ja lutsernis, tārkamiseel- seil kartullil ning suhkrupeedil, koristuseelsel hernel ja pōldaal.

Toote kasutamine on keelatud koolialadel, laste mänguvēljakutel ja tervishoiuasutustes vahetus lāheduses.  
Kasutuspiirang: toote kasutamine on keelatud saagi koristuseelsesk nārvutamiseks vōi kuivatamiseks.  
Vāhendiga tōōdeldud adadel mitte karjatada ning niidetud heina mitte kasutada looma- sōōdaks.  
Taimekaitsevahendit on keelatud kasutada pōllumajanduskultuuride aītsemise ajal ja ka siis, kui tōōdeldavaal alal esineb oīsivat umbrohtu.  
Ilma taimekaitsetunnistuseta kasutajal on lubatud pritsida kuni 100 m<sup>2</sup> vōi 0,5h pēavas.

**EUH401** Inimeste tervise ja keskkonna ohutamise vāltimiseks jārgida kasutusjuhendit. ● **P102** Hoida lastele kātteseamatus kohas. ● **SP1** Vāltida vahendi vōi selle pakendi vette sattumu- (Seadmeid pinnavee lāhedal mitte puhasta- da/Vāltida saastamist lābi lauda ja teede drenaažide). ● **SPe3** Mitteseihtmārktaimede kaitsmiseks pidada kinni kulunormile vastavast puhvervōōndite ja trivi vāhendavate otsikute kombinatsioonist, mille leiab infolehel vastavast tabelist.

Hādaabi telefon 112. Mūrgistusteaabekeskuse lūhinumber 16662.  
Pinna- ja pōhjavee kaitse eesmārgil toote kasutamisel jārgida Pōllumajandusministri 29.11.2011 māārustest nr 90 „Taimekaitse- vahendi kasutamine ja hoiukoha tāpsemad nōuded“ ning Veesaadusest tulenevaid kasu- tuspriiranguid.

Hoistamine – Hoida ainult originaalpakendis, jahedas, hāsti ventilēeritavās, lukustatud kohās. Hoida pakend tihedalt suletuna ja kuivana. Hoida kūlmumise eest.



ADAMA

1306120CFR\_01

4 x 5 L



# TAIFUN<sup>®</sup> B



ADAMA



LATVIJA



LIETUVA



EESTI



SPECIMEN

L30612PAAR\_01

30 x 20 L